

## Public notice of election

#### Polling day November 7, 2021

By this public notice, François Gagnon, the returning officer announces the following to the electors of the municipality.

1. The following seat(s) are open for candidates:

Mayor seat

Candidate for the seat of councillor 1

Candidate for the seat of councillor 2

Candidate for the seat of councillor 3

Candidate for the seat of councillor 4

Candidate for the seat of councillor 5

Candidates for the seat of councillor 6

2. Any nomination papers for one of these seats must be filed at the office of the returning officer (or the assistant designated to receive nomination papers, where applicable) on the following days and times:

From September 17 to October 1, 2021.

### **Schedule**

Monday	From 9:00 a.m. to 12:00 p.m.	From 1:00 p.m. to 4:30 p.m.
Tuesday	From 9:00 a.m. to 12:00 p.m.	From 1:00 p.m. to 4:30 p.m.
Wednesday	From 9:00 a.m. to 12:00 p.m.	From 1:00 p.m. to 4:30 p.m.
Thursday	From 9:00 a.m. to 12:00 p.m.	From 1:00 p.m. to 4:30 p.m.
Friday	From 9:00 a.m. to 12:00 p.m.	From 1:00 p.m. to 4:30 p.m.

Important: On Friday, October 1, 2021, the office will be open continuously from 9 a.m. to 4:30 p.m. The deadline being that taken from the internet (municipal computer network), people inside the Town Hall at this time can still submit their nomination, but those who have not entered being excluded, judged outside the above cut-off time.

3. If more than one person wishes to be a candidate for the same seat, you may exercise your voting right by going to your assigned polling station **between 9:30 a.m. and 8:00 p.m.** on the following dates:

4. Advance polling day: Sunday, October 31, 2021

Polling day: Sunday, November 7, 2021

# Exceptional measures related to the health situation (vote by mail - COVID-19)

### 5. You can vote by mail if you are in one of the following situations:

- You are domiciled in an eligible health establishment<sup>1</sup>.
- You are domiciled in the municipality but are unable to travel for health reasons or you are a caregiver domiciled at the same address as such a person.
- You will be 70 years of age or older on polling day.
- Between Sunday, October 17, 2021, and Wednesday, October 27, 2021, you must comply with an order or a recommendation for isolation from public health authorities because you:
  - o returned from a trip abroad within the last 14 days;
  - o were diagnosed with COVID-19 and you are still considered a carrier of the disease;
  - are showing COVID-19 symptoms;
  - have been in contact with a suspected, probable or confirmed case of COVID-19 within the last 14 days;
  - are waiting for a COVID-19 test result.

To vote by mail, eligible electors must make a verbal or written request to the returning officer no later than October 27, 2021.

The ballot papers for voting by mail will be sent the approximate date being Tuesday, October 12, 2021.

If you are registered to vote by mail and you have not received your ballot papers a few days after their sending, you can contact the returning officer to obtain new ones.

Ballot papers must be received at the office of the returning officer no later than Friday, November 5, 2021, at 4:30 p.m.

If you are requesting to vote by mail because you must comply with an order or a recommendation from public health authorities to isolate, your request will be valid for the current poll only. If you are in situation other than those above, your application will be valid for the current poll and any recommenced proceedings arising from this election.

- 6. The following person was appointed as Election Secretary: Jocelyne Madore
- 7. The following assistants have been designated to receive nomination papers in the absence of the returning officer are: Georges Lazurka, Managing Director and Jocelyne Madore, Election Secretary.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Eligible health establishment are hospital centres, CHSLDs, rehabilitation centres and private seniors' residences listed in the register established under the *Act respecting health services and social services* (chapter S-4.2) and hospital centres or reception centres within the meaning of the *Act respecting health services and social services for Cree Native persons* (chapter S-5).

**8.** You can contact the returning officer (or his or her assistant, where applicable) at the following address and telephone number.

**Returning officer: François Gagnon** 

Address: 5 Rue Gale, Ormstown (Québec) J0S 1K0

Telephone: 450-829-2625 poste 2

**Assistant : Georges Lazurka** 

Address: 5 Rue Gale, Ormstown (Québec) J0S 1K0

Telephone: 450-829-2625 poste 7

**Assistant : Jocelyne Madore** 

Address: 5 Rue Gale, Ormstown ( Québec) J0S 1K0

Telephone: 450-829-2625 poste 3

### **Signature**

Given to Ormstown on August 30th, 2021

Transvis Raguon

Returning officer